ÍNDICE

INTRODUCCIÓN

Características

Este equipo es un nuevo reproductor de vídeo de alta definición para uso doméstico con el que podrá oír o visualizar sus archivos de audio, vídeo o fotografías a partir del almacenamiento en su disco duro interno o en tarjetas de memoria del tipo TF (MicroSD) con un dispositivo de reproducción de audio/vídeo conectado. También puede decodificar varios formatos de audio y vídeo, incluyendo RM/RMVB muy habitual para ver películas en el monitor (*online*), o bien fotos digitales y MP3. Además, gracias a los diferentes puertos de conexión y HDMI, se puede disfrutar de las fotos y vídeos en alta definición. Se trata, realmente de un producto muy apreciable para el ocio y entretenimiento.

Prestaciones básicas

Formatos de vídeo: MKV, AVI, MP4, MPG, FLV, VOB, DAT, RM/RMVB , DIVX

Formatos de audio: MP3, WMA, AAC, APE, OGG, FLAC

Formatos de imagen: JPG/BMP/PNG

HDMI - **H**igh Definition **M**ultimedia **I**nterface. Puerto para video/audio en alta definición

Salidas del decodificador para 1080P y Full HD 1080P (1920x1080)

DETALLES DEL PRODUCTO

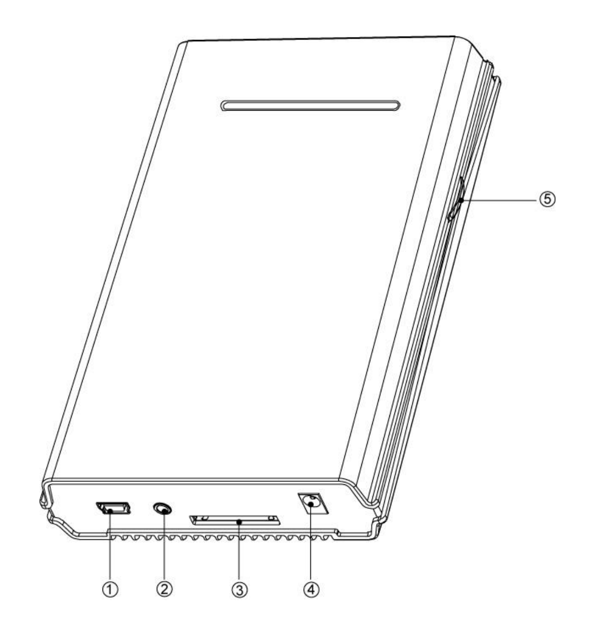
Material suministrado

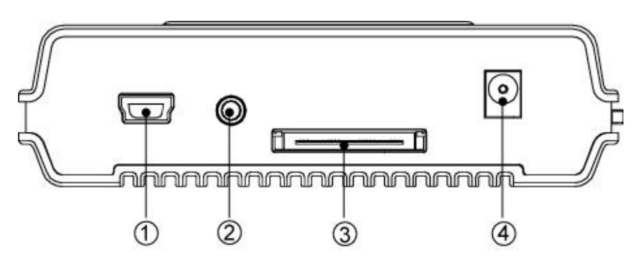
Verifique el contenido del embalaje al abrirlo; en caso de alguna falta contacte inmediatamente con el suministrador para garantizar sus derechos

de consumidor.

Componente	Cantidad
Reproductor	1
Adaptador de corriente	1
Mando a distancia	1
Cable USB	1
Cable A/V	1
Baterías	2
Manual del usuario	1
Base de conexión	1

Imagen del equipo



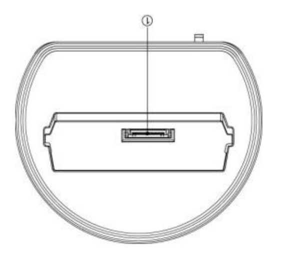


Definición de los puertos

	Puerto	Definición	Función
①	USB	USB	Sirve para conectarse a un ordenador
②	AV	Salida de vídeo	Permite la salida de vídeo y del audio
③	Interfaz	Interfaz hembra	Permite conectar con una interfaz macho
④	DC IN	Entrada eléctrica	Para la alimentación de energía
⑤	Interruptor	Conexión eléctrica	Para el encendido y el apagado del equipo

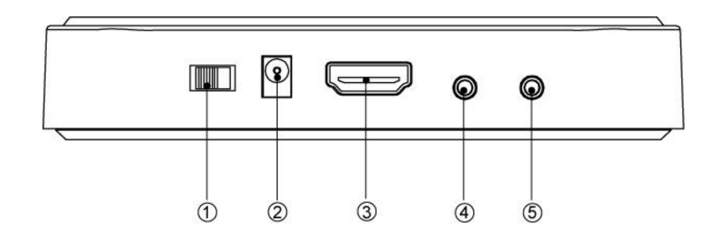
Nota: Uso de tarjetas. Este equipo tiene un lector de tarjetas multimedia integrado que admite tarjetas de memoria del tipo TF. Para su utilización inserte con cuidado la tarjeta en el lector manteniendo el lado de la flecha hacia arriba hasta que oiga un “click”.

Vista superior con la base



	Puerto	Definición	Función
①	Interfaz	Interfaz macho	Permite conectar con una interfaz hembra

Vista frontal de la base



Definición de los puertos

	Puerto	Definición	Función
①	Interruptor	Conexión eléctrica	Para el encendido y apagado del equipo
②	DC IN	Entrada eléctrica	Para la alimentación de energía
③	HDMI	Conexión de alta definición	Salida de señal digital HDMI
④	AV	Salida de vídeo	Permite la salida del video y del audio
⑤	Coaxial	Audio de calidad	Salida de audio SP DIF por medio de cable coaxial

Mando a distancia

	Botón	Función
	POWER ⏻	Encendido/apagado desde modo espera
	MUTE 🔇	Activar/desactivar el sonido
	TV SYSTEM	Pulse para cambiar entre: NTSC, PAL, 480P, 576P, 720P 50hz, 720P 60hz, 1080 I 50hz, 1080 I 60hz, 1080P 24hz, 1080P 50hz y 1080P 60hz.
	0-9	Pulse para elegir un canal
	GOTO	Durante la reproducción de un video salta a la página o a la hora buscada
	DISPLAY	Durante la reproducción de un video, pulse para mostrar la hora, el título, la información o el capítulo
	HOME	Abre el menú principal.
	FR ◀◀	Pulse para retroceso rápido desde la imagen en pantalla y vuelva a pulsar para seleccionar la velocidad
	FF ▶▶	Pulse para avance rápido desde la imagen en pantalla y vuelva a pulsar para seleccionar la velocidad
	RETURN	Vuelve al menú anterior
	OPTION	Pulse para ir al menú de configuración
	◀	Pulse para mover el cursor a la izquierda
	▶	Pulse para mover el cursor a la derecha
	▲	Pulse para mover el cursor hacia arriba
	▼	Pulse para mover el cursor hacia abajo
	OK	Pulse para confirmar una selección y comenzar la reproducción.
	PREV ⏮	Pulse para volver al archivo anterior
	NEXT ⏭	Pulse para ir al archivo siguiente



VOL-	Pulse para bajar el volumen
VOL+	Pulse para aumentar el volumen
SUBTITLE	Durante la reproducción de un video, pulse para fijar el tamaño, tipo, formato y color del texto de los subtítulos.
PLAY	Pulse para reproducir un archivo o para iniciar la secuencia de fotografías
STOP ■	Finaliza la reproducción en curso
PAUSE/STEP	Detiene la reproducción en curso
SETUP	Pulse para entrar en el correspondiente menú de configuración para cada modo
AUDIO	Cambia entre las salidas de audio
ZOOM	Aproxima o aleja las imágenes
REPEAT	Pulse para fijar la forma de repetición: Secuencia, aleatorio, solo una vez, girar uno o girar todos.
Botón ROJO	Pulse aquí y se mostrará la lista de todos los documentos gráficos almacenados
Botón AZUL	Pulse aquí y se mostrará la lista de todas las piezas de música almacenadas
Botón VERDE	Pulse aquí y se mostrará la lista de todas las fotografías almacenadas
Botón AMARILLO	Pulse aquí y se mostrará la lista de todos los vídeos almacenados

OPERACIONES BÁSICAS

Iniciando

1，Conexión a la red eléctrica

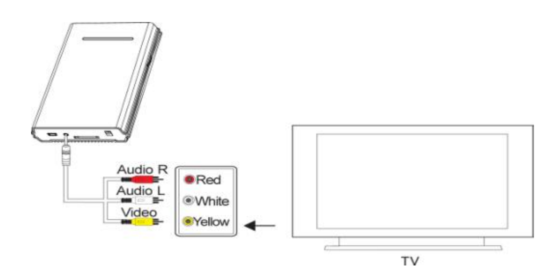
Tome el adaptador suministrado y conéctelo a un enchufe eléctrico.

2，Conexión de salida a un TV para audio y vídeo

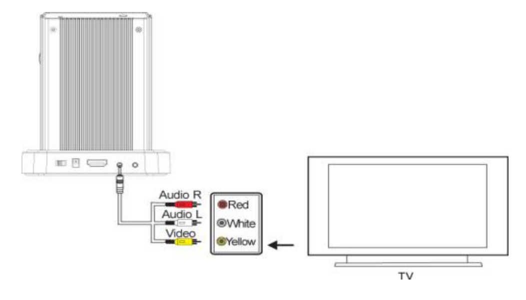
Este equipo dispone de varias tomas de salida: audio/vídeo (AV), coaxial y HDMI, permitiendo seleccionar las diferente interfaces según las necesidades. El aparato puede detectar automáticamente la salida de vídeo facilitando la operación de forma conveniente y sencilla. Por favor, para evitar cualquier problema en la conexión, siga las instrucciones siguientes:

Conexión de salida con cables de audio/vídeo (AV)

Conexión 1:



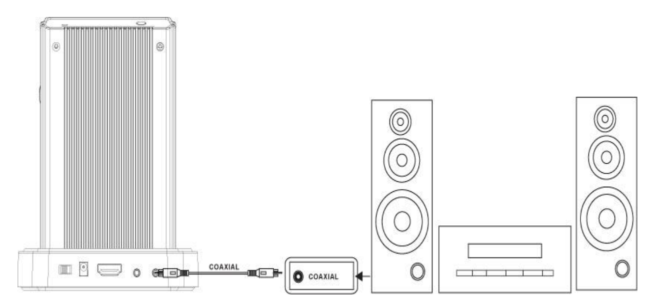
Conexión 2:



Cuando elija esta opción para conectar el equipo al televisor utilice el cable AV suministrado de tal forma que el terminal único se enchufará al reproductor. En el otro extremo, el terminal amarillo se enchufa a la interfaz AV del TV mientras que los terminales blanco y rojo se conectan a la interfaz de audio del TV o del equipo HI-FI. Encienda entonces el TV y seleccione el modo AV, inicie también el reproductor y en el TV verá las imágenes.

Nota: Para que con este tipo de conexión se produzca salida de vídeo desde el reproductor debe seleccionar el modo “PAL/NTSC”

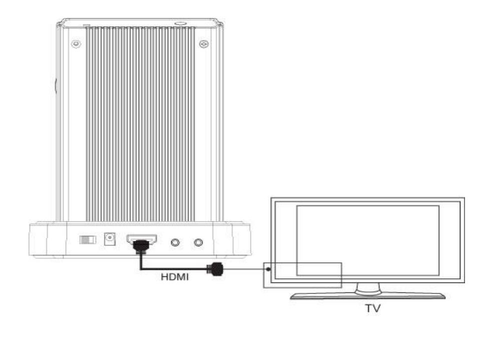
Conexión de salida coaxial



Podrá disfrutar de sonidos de alta calidad si dispone de un decodificador/amplificador multicanal con conexión de entrada coaxial. Para ello debe utilizar un cable coaxial al conectar el reproductor con otros dispositivos de vídeo o audio como indica la figura; luego habrá de seleccionar la opción “SP DIF” para la salida digital en el equipo.

Nota: Cuando se tiene seleccionado el formato de salida “normal” no hay salida de audio por la conexión coaxial. De la misma manera, cuando se selecciona el formato de salida “SP DIF” no hay salida de audio para las conexiones HDMI o AV.

Modo de salida HDMI



La conexión HDMI ofrece la mejor calidad de audio y video con una salida combinada de ambos al mismo tiempo. Conecte como indica la figura el reproductor y el televisor por medio de un cable HDMI y seleccione este modo en el TV hasta que muestre la interfaz de inicio.

Nota: Al seleccionar la salida HDMI no hay salida de vídeo por AV. Y si se selecciona la salida “PAL/NTSC” no habrá salida de vídeo por HDMI.

Conexión a un PC por la interfaz USB

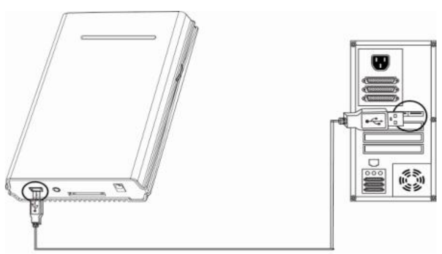
Este reproductor con disco duro interno HDD es también un dispositivo personal para almacenar archivos multimedia, por lo que puede ser utilizado para conectarse a un ordenador (PC) a través de una interfaz USB y así se pueden buscar y copiar archivos como en un disco duro externo.

1, Conectar a la corriente eléctrica.

Se necesita conectar el suministro eléctrico cuando el reproductor va a conectarse a un PC

2, Conectar al PC con el cable USB

Una vez conectados el PC y el reproductor vía USB se pueden transferir o copiar los datos almacenados.



Conece ambos equipos como indica la figura. Encienda el PC y entre en el sistema operativo, el PC detectará automáticamente el reproductor y así podrá utilizarse como si fuera un disco duro externo.

Una vez terminada la transferencia de datos, debe retirar de forma segura el reproductor, para ello haga clic en el icono de USB para parar el dispositivo y luego desenchufe del PC el cable USB.

Notas:
1, No debe apagar el equipo cuando esté conectado al PC para lectura o escritura.
2, Si en el PC no se detecta el equipo después de enchufado el cable USB, es posible que esté trabajando con otro programa; en este caso, por favor, desenchufe el cable USB y espere unos segundo para conectarlo de nuevo.

UTILIZACIÓN DEL EQUIPO

Cuando lo enchufe por primera vez a la corriente debe pulsar el botón POWER en el mando a distancia y el equipo se encenderá automáticamente mostrando el menú principal. Por favor, lea las siguientes instrucciones con atención para conocer las funciones de cada opción.

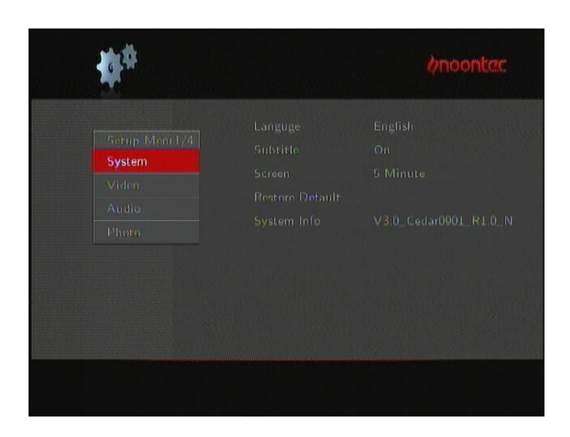
Menú principal: Verá cuatro opciones de funcionamiento en este menú, al que también podrá acceder pulsando el botón HOME del mando a distancia.



Pulsando alternativamente los botones ▲ y ▼ se puede seleccionar entre las opciones LOCAL HDD (disco duro interno), Smart Card (tarjeta inteligente) o Setup (configuración). Después de pulsar OK podrá buscar o reproducir los archivos almacenados en el disco duro o en la tarjeta. Además, a través de la configuración, podrá optar por hacer ajustes en idioma, vídeo, audio o foto de acuerdo con sus necesidades.

Menú de configuración

Seleccionando “Setup” se accede al menú de configuración, en el cual, pulsando los botones ▲ y ▼ del mando a distancia, puede navegar hasta la opción buscada, como se explica a continuación. Pulse OK para confirmar o bien RETURN para salir.



Opción System:

Language (*idioma*): Elligiendo OSD (On Screen Display) y pulsando ▲ o ▼ se selecciona el idioma buscado.

Subtitle (*subtítulos*): Se activa o desactiva esta opción.

Screen (*pantalla*): Se activa o desactiva la función de apagado de la pantalla para ahorro energético. Con los botones de navegación puede optar por que la pantalla se apague a los 2, 5 o 10 minutos de inactividad.

Restore default (*restaurar*): Para volver a los ajustes que vienen de fábrica.

System info (*información del sistema*): Muestra la versión del software.

Opción Audio:

Sirve para seleccionar la salida de audio entre:

Normal: Aporta directamente la señal digital desde el equipo.

SPDIF: La señal digital de audio es decodificada ópticamente en la salida del equipo

Opción Video :

Video Output (*salida de video*): De entre las opciones propuestas hay que seleccionar la salida adecuada a la disponible en el televisor: NTSC, PAL, 480P, 576P, 720P 50hz, 720P 60hz, 1080i 6hz, 1080P 24hz, 1080p 50hz y 1080p 60hz.

Resume Play (*continuar la reproducción*): On/Off. Cuando se ha puesto en pausa un video el equipo registra el momento en que se hizo, de forma que el siguiente usuario puede pulsar esta opción para continuar la reproducción desde el punto donde fue interrumpida. Esta opción está disponible solamente para el disco duro local y otros dispositivos de almacenamiento conectables, pero no es válida para lectores de DVD.

Auto Detect (*autodetección*): On/Off. Activa o desactiva esta función.

Opción Photo:

Slide Show Timing (*tiempo de exhibición de diapositivas*): Elija el intervalo de tiempo para cada foto entre 3/5/10/20 segundos

Transition Effect (*efectos de transición*): Hay ocho efectos diferentes para elegir en la transición de una foto a la siguiente

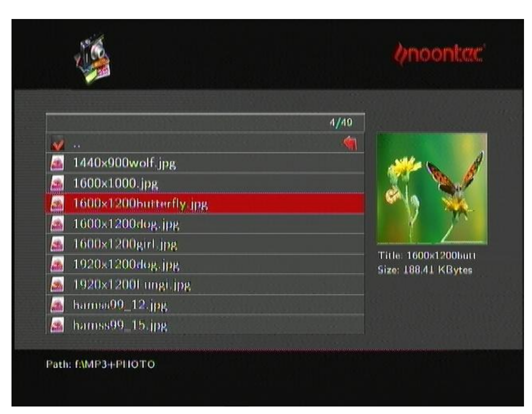
Background Music (*música de fondo*): Se ofrecen dos opciones para seleccionar: Folder (*carpeta*) y Play List (*lista de reproducción*). En la primera opción la música debe estar en la misma carpeta y en ella debe buscarse la adecuada. Al seleccionar la opción Play List es necesario localizar la carpeta en la que está la música deseada y hacerla sonar desde ese almacenamiento.

Reproducción de imágenes:

Al conectar un dispositivo de almacenamiento se verán automáticamente los archivos del directorio inicial. Pulsando ▲ o ▼ se navega hasta la carpeta que contiene los archivos de imágenes buscados. También se pueden

utilizar los botones verde y rojo del mando a distancia. Pulsando el botón VERDE se mostrarán en pantalla todas las carpetas y archivos de imágenes que admite el sistema; al pulsar el botón ROJO aparecerán todas las carpetas y archivos de vídeo, audio o imágenes que admite el sistema.

Nota: Si se pulsan los otros dos botones de color no se verá ningún archivo en pantalla.



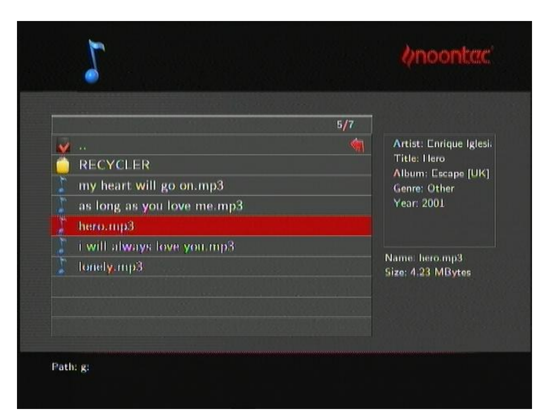
Una vez accedido a una carpeta determinada, pulsando ▲ o ▼ se selecciona la foto buscada y, pulsando OK, se mostrará en modo de pantalla completa. A partir de ahí, pulsando UP o DOWN veremos la foto anterior o posterior. Si se quiere reproducir música durante la presentación de las diapositivas solo es necesario asegurarse de que los archivos de música estén en el mismo directorio de las imágenes. Ahora opte por "Background Music" y ésta se sincronizará con las fotografías (pero únicamente en formato MP3).

Reproducción de música:

Al conectar un dispositivo de almacenamiento se verán automáticamente los archivos del directorio inicial. Pulsando ▲ o ▼ se navega hasta la carpeta que contiene los archivos de audio buscados. También se pueden utilizar los botones azul y rojo de mando a distancia. Pulsando el botón AZUL se mostrarán en pantalla todas las carpetas y archivos de música que admite el sistema; al pulsar el botón ROJO aparecerán todas las carpetas y archivos

de vídeo, audio o imágenes que admite el sistema.

Nota: Si se pulsan los otros dos botones de color no se verá ningún archivo de música en pantalla.



En el pie de la pantalla aparecerá una cinta en miniatura que aporta información sobre las canciones. Pulsando ▲ o ▼ se selecciona el archivo a reproducir, lo que se conseguirá pulsando OK. La función de búsqueda de canciones admite los siguientes formatos de reproducción: MP3, WMA, AAC, APE, OGG, FLAC.

Reproducción de vídeos:

Al conectar un dispositivo de almacenamiento se verán automáticamente los archivos del directorio inicial. Pulsando ▲ o ▼ se navega hasta la carpeta que contiene los archivos de vídeos buscados. También se pueden utilizar los botones amarillo y rojo de mando a distancia. Pulsando el botón AMARILLO se mostrarán en pantalla todas las carpetas y archivos de películas que admite el sistema; al pulsar el botón ROJO aparecerán todas las carpetas y archivos de vídeo, audio o imágenes que admite el sistema.

Nota: Si se pulsan los otros dos botones de color no se verá ningún archivo de vídeos en pantalla.



Una vez haya accedido a una carpeta determinada, pulsando ▲ o ▼ se selecciona la película buscada y pulsando OK se mostrará en modo de pantalla completa. Este equipo admite múltiples formatos de vídeo: RM, RMVB, AVI, MPG, VOB, DAT, etc.

Además también permite interrumpir la reproducción en un punto determinado; la próxima vez que quiera ver la película se presentará un mensaje del tipo: “is play from the breakpoint” (*continuamos desde el punto de interrupción*). Si se acepta con YES, la película empezará a partir de donde se paró la vez pasada.

Subtítulos:

El reproductor multimedia acepta formatos de archivos para subtítulos que incluyen SSA, SUB, SRT. Conviene asegurarse de tanto el archivo del vídeo como el archivo de sus subtítulos están en la misma carpeta y con el mismo nombre. Al reproducir el archivo pulse el botón SUBTITLE para mostrar/ocultar el menú correspondiente y hacer los ajustes de configuración necesarios. Si se utilizan subtítulos externos para una película, pulse los botones de flecha en el mando a distancia para seleccionar la opción conveniente y luego pulse OK para confirmar. Ahí se puede ajustar con los botones UP/DOWN el formato de codificación, el tamaño y color del texto y la selección del subtítulo. Por ejemplo, para cambiar su color, primero hemos de seleccionar esta opción con la flecha a la derecha y pulsar OK, después

con UP/DOWN se elije la opción necesaria y con OK, de nuevo se confirma la configuración.

Especificaciones

Disco duro interno	Standard SATA 2.5”
Sistema de archivos en el disco duro	Particiones FAT32 y NTFS
Puerto USB	Puerto de alta velocidad USB 2.0
Salida de vídeo	Vídeo combinado AV y HDMI
Salida de audio	Estéreo / digital HDMI / coaxial
Audio	MP3, WMA, AAC、APE、OGG、FLAC
Vídeo	MKV, AVI, MP4, MPG, FLV, VOB, DAT,DIVX, RM/RMVB
Subtítulos	SSA，SRT，SUB
Imágenes	JPG / BMP / PNG
Adaptador de corriente	Entrada AC：100V～240V，50/60HZ Salida DC：5V, 2A
Dimensiones	132×86.7×23.5mm
Peso	350g. aprox.(sin disco duro)

Los formatos aceptados para audio, vídeo e imagen son los siguientes:

DECODE		FORMATOS	RESOLUCIÓN
VÍDEO	MPEG-1	DAT	320×240
		MPG	720×576
	MPEG-2	VOB	720×576
		MPG	1920×1080P

	MPEG-4, DIVX, XVID	AVI	1920×1080P
		MP4	1920×1080P
		MKV	1920×1080P
	RM/RMVB	RM/RVMB	1920×1080P
	H.264	AVI	1920×1080P
		MP4	1920×1080P
		MOV	1920×1080P
		MKV	1920×1080P
AUDIO	MP3	Aceptado	
	WMA	Aceptado	
	AAC	Aceptado	
	APE	Aceptado	
	OGG	Aceptado	
	FLAC	Aceptado	
IMAGEN	JPG/JPEG	Aceptado	
	BMP	Aceptado	
	PNG	Aceptado	

Nota: En caso de mejora del equipo, el diseño, la apariencia y las especificaciones pueden cambiarse sin previo aviso.

MANTENIMIENTO

Para proteger el uso normal de todos los accesorios, por favor, asegúrese de prestar atención y seguir las siguientes recomendaciones:

- La alimentación eléctrica debe ser AC100~240V de entrada y DC 5V/2A de salida.
- En funcionamiento normal el adaptador eléctrico estará caliente, pero con una temperatura no más alta de 60 grados.
- Asegúrese de que el equipo dispone de la suficiente ventilación, No lo sitúe sobre una cama, sofá u soporte similar donde el efecto de refrigeración no sea el adecuado.
- No trate de repararlo personalmente porque hay un riesgo de accidente electrónico; remítalo a un servicio técnico homologado.
- Apague el equipo y retírele el cable de alimentación inmediatamente en caso de rotura del mismo o derrame de un líquido y remítalo a un servicio técnico homologado para su reparación.
- Se recomienda la utilización del equipo en un entorno de temperatura ambiente normal, entendida entre 0 y 40ºC

PREGUNTAS FRECUENTES

Aquí encontrará información sobre cómo resolver algunos problemas que podrían presentarse durante la utilización del reproductor.

P: Tengo el equipo conectado al televisor ¿por qué no veo imágenes ni oigo sonidos?
R: Puede haber diferentes causas, Por favor, compruebe lo siguiente:
1) Asegúrese de que ha seleccionado la fuente de entrada correcta para audio/video en su televisor.
2) Verifique que ha conectado los cables adecuados para la salida de señales de audio/vídeo desde el reproductor. La información para ello la encontrará en el capítulo “Operaciones básicas” de este Manual.
3) La señal de salida del reproductor no coincide con la fuente de señal en el televisor. Pulse VIDEO en el mando a distancia para alternar las varias opciones hasta que aparezcan imágenes. Repita las veces necesarias hasta que se vea correctamente las imágenes en su televisor.

P: El equipo no reproduce ningún sonido..
R: El volumen está demasiado bajo o el botón MUTE ha sido activado. Compruebe si el volumen de ambos equipos conectados está en el nivel deseado y que no se ha pulsado previamente el botón MUTE. En caso contrario, vaya al menú de configuración y seleccione el modo de salida digital adecuado. Vea también el apartado "Opción audio".

P: ¿Por qué no debo desconectar el reproductor de la corriente eléctrica si no he apagado previamente el equipo?
R: Cargar y guardar los ajustes del sistema operativo requiere 10 segundos aproximadamente tanto al encender como al apagar el equipo. Si le desconectamos de la red sin apagarlo antes, se pueden perder los datos y la configuración establecida. Por favor, apague siempre el reproductor pulsando el botón POWER en el equipo o en el mando a distancia y espere a que el piloto (led) encendido cambie a rojo

P: El idioma de la interfaz de usuario ha cambiado ¿cómo puedo cambiarlo a mi conveniencia?
R: Para cambiar a un idioma determinado debe accede al menú de configuración, se mostrarán los idiomas disponibles, seleccione el idioma buscado y pulse OK en el mando a distancia para confirmar.

P: He modificado los ajustes mediante el menú de configuración ¿cómo puedo volver a los preajustes de fábrica?
R: Debe ejecutar la opción "Restore defaults " y el equipo se reajustará a la configuración salida de fábrica. Esta acción no cancelará ninguno de los archivos guardados con anterioridad.

Q: Cuando quiero desconectar un dispositivo USB sigo oyendo el volumen que no consigo detener ¿Qué puedo hacer?

A: Cierre cualquier programa al que pudiera tener acceso el reproductor,

incluido el Windows Explorer, si esto no funciona cierre todos los programas y espere 20 segundos, luego pruebe pulsando en el icono verde de nuevo. Si aún así no ha funcionado, debe apagar el reproductor y desconectar el cable USB.

Q: Al encender el equipo, el televisor muestra una pantalla azul o un salvapantallas.

A: Esto es normal, el sistema se configura con los parámetros correspondientes a fin de proporcionar al televisor la señal de vídeo/audio adecuada durante este proceso. Si la señal no es estable o es incorrecta el televisor lo acusa en la pantalla y, en algunos casos, si considera que lo que recibe no es una señal muestra un fondo azul o un salvapantallas.

OTROS

Los accesorios suministrados pueden ser diferentes ya que, al ser productos de serie, son intercambiables con los de otras gamas y modelos. Verifique el contenido del embalaje o contacte con el suministrador para informaciones adicionales.
Rogamos entiendan que normalmente se producen cambios por mejoras en el equipo, tanto en el aspecto exterior como en sus especificaciones. Los que se describen en este manual pueden ser ligeramente diferentes del producto adquirido.

SOPORTE TÉCNICO E INFORMACIÓN DE GARANTÍA

Si tiene algún problema con este producto, le recomendamos lea primero detalladamente este manual o bien acuda a nuestra página web www.woxter.com donde podrá acceder a “Preguntas frecuentes sobre el producto”, “Resolución de problemas”, “Actualizaciones y Drivers”, “Manuales”, etc…

Si aún así el problema persiste, y ante cualquier trámite que estime necesario, contacte con el distribuidor donde adquirió el producto, presentando siempre la factura original de compra del producto.

Términos de la garantía

1. Dos años de garantía para nuestros productos, siempre y cuando se realicen correctamente todos y cada uno de los pasos indicados en el procedimiento de tramitación al SAT WOXTER disponible en www.woxter.com
2. La garantía se considerará anulada en caso de rotura o manipulación de los precintos de garantía, si el material está dañado físicamente (maltrato, golpes, caídas), sin embalaje adecuado y/o daños de transporte, en caso de muestras evidentes de una manipulación incorrecta, uso indebido, suciedad... etc
3. Woxter, en ningún caso, se hace responsable de los discos o datos contenidos en nuestros diferentes soportes “ópticos” o “magnéticos”, siendo el usuario el único responsable de los mismos.
4. Esta garantía no cubre los daños ocasionados a otros equipos que hayan sido usados con la unidad.
5. Términos sujetos a cambios sin previo aviso.

SI NECESITA INFORMACIÓN MÁS DETALLADA SOBRE NUESTRAS CONDICIONES DE GARANTÍA ENTRE EN: www.woxter.com